







旋風 旋風肆虐美國中部，使兩百多人受傷，一千人受傷，而引引起十萬美元的財產損失。

# 連環旋風橫掃美國西部

## 美中西部 橫掃旋風 連環旋風 橫掃旋風

### 號鬼哭神暗地愁天 街對過吹座一子房



（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

【本報訊】連環旋風，今日肆虐美國西部，使兩百多人受傷，一千人受傷，而引引起十萬美元的財產損失。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 黑旋風橫掃美國時 成座教堂被吹毀

## 祈禱之人未受傷

### 明尼蘇達洪水泛濫損失慘重

【本報訊】連環旋風，今日肆虐美國西部，使兩百多人受傷，一千人受傷，而引引起十萬美元的財產損失。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 美核子彈頭隨時可運抵港

## 港抵彈頭隨時可運抵港

### 美核子彈頭隨時可運抵港

【本報訊】據美聯社消息，美國海軍部今日宣佈，美核子彈頭隨時可運抵港。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 美最新戰機 抵港增防

## 美最新戰機 抵港增防

### 美最新戰機 抵港增防

【本報訊】據美聯社消息，美國海軍部今日宣佈，美最新戰機抵港增防。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 南越國慶日 舉行盛大慶祝

## 南越國慶日 舉行盛大慶祝

### 南越國慶日 舉行盛大慶祝

【本報訊】據美聯社消息，南越國慶日舉行盛大慶祝。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 華僑領袖 抵港訪問

## 華僑領袖 抵港訪問

### 華僑領袖 抵港訪問

【本報訊】據美聯社消息，華僑領袖抵港訪問。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 英客機三架 遭閃電襲擊

## 英客機三架 遭閃電襲擊

### 英客機三架 遭閃電襲擊

【本報訊】據美聯社消息，英客機三架遭閃電襲擊。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 蘇俄謂科學家收到 外太空無線電訊號

## 蘇俄謂科學家收到 外太空無線電訊號

### 蘇俄謂科學家收到 外太空無線電訊號

【本報訊】據美聯社消息，蘇俄謂科學家收到外太空無線電訊號。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 印巴間又有糾紛 邊境曾發生激戰

## 印巴間又有糾紛 邊境曾發生激戰

### 印巴間又有糾紛 邊境曾發生激戰

【本報訊】據美聯社消息，印巴間又有糾紛，邊境曾發生激戰。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。

# 首獎柯士甸車 獲獎者領獎

## 首獎柯士甸車 獲獎者領獎

### 首獎柯士甸車 獲獎者領獎

【本報訊】據美聯社消息，首獎柯士甸車獲獎者領獎。

（右圖）旋風在本月十日吹襲，在俄亥俄州中部地區時空中呈現的景象。

（下圖）在俄亥俄州格拉夫頓，旋風吹倒房屋，並吹走屋頂。



### 港大薪金委員會報告

## 英港教授待遇懸殊 港大應改新津體制

### 教職員力促實現男女同工同酬

【本報訊】香港大學薪金委員會，於一九九四年至一九九五年間，曾對港大教職員薪金，進行全面檢討。該委員會在報告中指出，港大教職員薪金，與英國大學教職員薪金，存在懸殊。委員會建議，港大應改行新津體制，以實現男女同工同酬。委員會並建議，港大應將教職員薪金，與英國大學教職員薪金，掛鈎。委員會並建議，港大應將教職員薪金，與英國大學教職員薪金，掛鈎。委員會並建議，港大應將教職員薪金，與英國大學教職員薪金，掛鈎。

## 長沙灣四十九家艇戶 拆遷後未獲徙置

### 昨招待記者報告苦況

【本報訊】長沙灣四十九家艇戶，因政府拆遷，現已遷往長沙灣臨時安置區。該區環境惡劣，缺乏基本設施，艇戶生活極為困苦。艇戶代表昨日招待記者，報告其苦況。艇戶代表表示，政府應儘快為艇戶提供徙置，以改善其生活環境。

## 金價低開 電鈔市穩

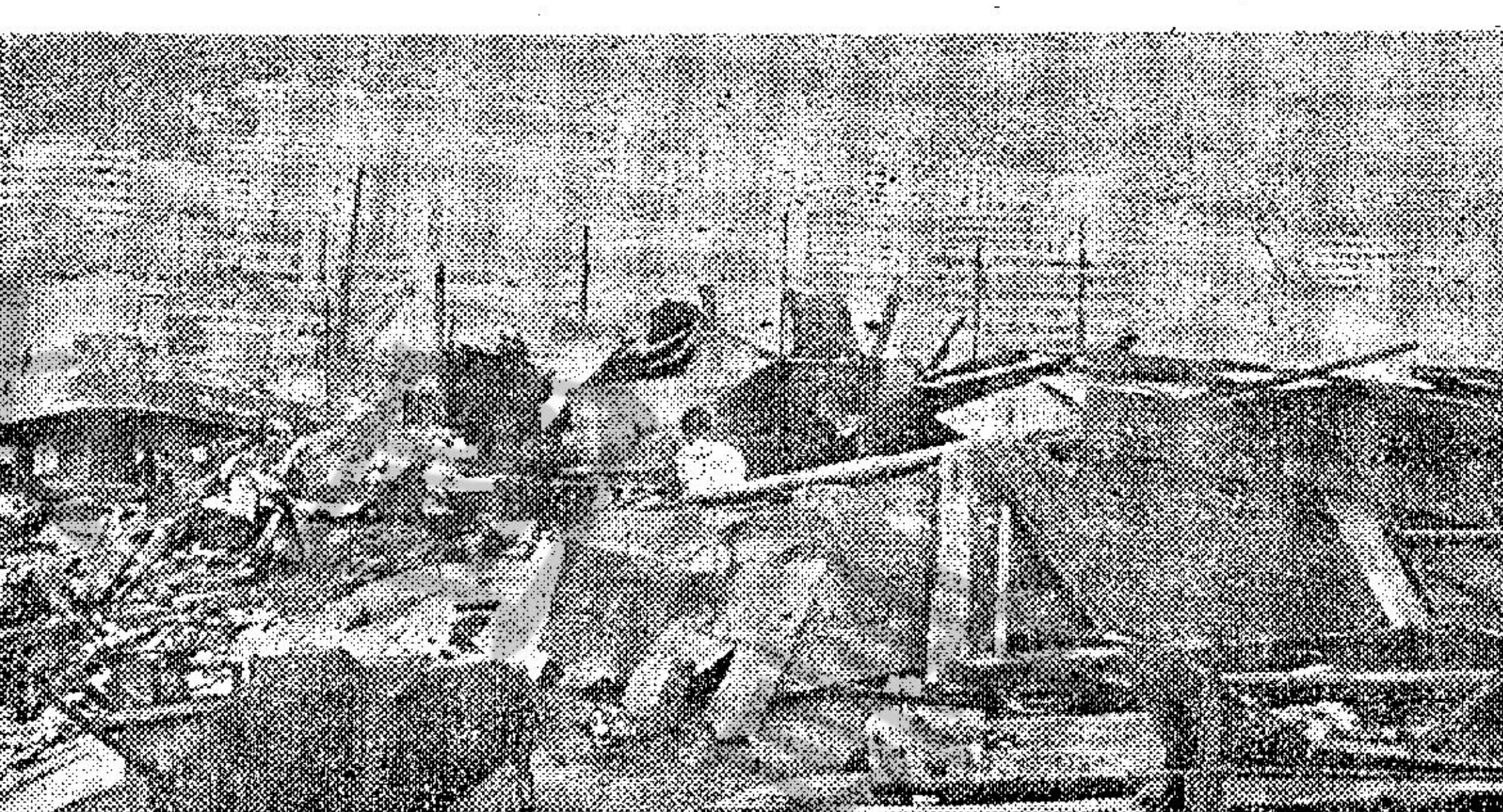
【本報訊】金價昨日低開，電鈔市穩。金價受國際金價影響，昨日開市後，金價一度走低，隨後回穩。電鈔市則表現穩定，無大波動。

## 供不應求 建東中區

【本報訊】東中區因供不應求，現已遷往東中區臨時安置區。該區環境惡劣，缺乏基本設施，居民生活極為困苦。居民代表昨日招待記者，報告其苦況。居民代表表示，政府應儘快為居民提供徙置，以改善其生活環境。



艇戶代表昨日招待記者，報告其苦況。



居民代表昨日招待記者，報告其苦況。

### 在港家庭計劃指導會 舉行討論會

【本報訊】在港家庭計劃指導會，昨日舉行討論會，討論有關家庭計劃之問題。會議由該會主席主持，與會者包括政府官員、社會人士及專業人士。會議討論了有關家庭計劃之重要性，以及政府應如何加強對家庭計劃之宣傳及指導。

### 昨日閉幕頒獎 跑馬地清潔運動

【本報訊】跑馬地清潔運動，昨日在跑馬地舉行頒獎典禮，頒獎予在該項運動中表現優異之團體及個人。頒獎典禮由跑馬地管理處主持，與會者包括跑馬地管理處官員、獲獎團體代表及嘉賓。獲獎團體包括跑馬地清潔隊、跑馬地清潔隊等。

### 英聯邦五十九國 將舉行展覽會

【本報訊】英聯邦五十九國，將於下月在倫敦舉行展覽會，展示各國之文化、藝術及科學成就。展覽會由英聯邦秘書長主持，與會者包括各國政府官員、藝術家及科學家。展覽會將展示各國之文化、藝術及科學成就，以促進各國之間之交流與合作。

### 培新書院 遷址上課

【本報訊】培新書院，因原址狹窄，現已遷往新址上課。該書院是一所私立中學，現已遷往新址上課。該書院表示，新址環境優美，設施齊全，將為學生提供更好的學習環境。

### 馬素博士講原始動物狀況 主港本港應訂立保存政策

【本報訊】馬素博士昨日在港大演講，介紹原始動物之狀況。馬素博士表示，原始動物之狀況日益惡化，政府應訂立保存政策，以保護原始動物。馬素博士並建議，政府應加強對原始動物之保護，並加強對原始動物之研究。



首獎柯士甸車，今晨領獎中獎人。

### 首獎柯士甸車 今晨領獎中獎人

【本報訊】首獎柯士甸車，今晨領獎中獎人。該車由跑馬地清潔運動委員會頒發，以表彰在該項運動中表現優異之團體及個人。中獎人表示，非常榮幸能獲得這輛車，並將繼續努力，為跑馬地清潔運動做出貢獻。

### 將任 大學教員

【本報訊】某位人士將任大學教員。該人士在學術領域有深厚造詣，將為大學之教學及研究工作做出貢獻。

### 美國之音訪問 電影獎學金得獎人

【本報訊】美國之音訪問了電影獎學金得獎人。得獎人表示，非常榮幸能獲得這筆獎金，並將繼續努力，為電影事業做出貢獻。

### 本港股市行情 四月十三日正午十二時報價

【本報訊】本港股市行情，四月十三日正午十二時報價。股市表現穩定，無大波動。

### 美股市走勢平均指數

【本報訊】美股市走勢平均指數，昨日表現穩定，無大波動。

### 香港電台 今日下午四時節目

【本報訊】香港電台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 商業第一台 今日下午四時節目

【本報訊】商業第一台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 中文電視 今日下午四時節目

【本報訊】中文電視今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 綠都電台 今日下午四時節目

【本報訊】綠都電台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 美股市走勢平均指數

【本報訊】美股市走勢平均指數，昨日表現穩定，無大波動。

### 香港電台 今日下午四時節目

【本報訊】香港電台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 商業第一台 今日下午四時節目

【本報訊】商業第一台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 中文電視 今日下午四時節目

【本報訊】中文電視今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。

### 綠都電台 今日下午四時節目

【本報訊】綠都電台今日下午四時節目，包括新聞、音樂及綜藝節目。



從上週賽狗發生兩宗意外說起

# 改革措施缺乏周詳攷慮

## 終點圖片應向大眾公佈

萬的條件。

二、上週星期日，賽狗比賽當中的，電冕突然脫落。點點賭了個大為虧折。

三、上週星期日第三場，憑內眼爭執判跑第二的多福得此，引起賭博者觀衆的毀謗，因說對此，與賽狗無關特快。

這理由，電冕突然脫落：「週日第九場，電冕在賽中，忽然脫落，連帽已落下來，是該家公司名譽董事會，用紙叫博利生注意第六場，議決取消這場比賽。」

賽狗一役投注五萬六千一百元，經過香港快報，運到票署，竟將公認在改革措施上，沒有經過通商局的放權，而發給注書的益爲可惜。因此公司前是擬將電冕轉在點點後的場上的，所以沒有以此種情況發生，但自改爲電冕轉在點點後，將脫冕而出，讓狗咬咬，以免察狗意外脫主；因爲這樣或重，便更難有後有了結果了，方才查獲該意外發生。可是是有這理由的發生，他們投注由五六號狗，在中段已取得了絕佳的優勢時，發覺自己已落帽，誤甚大，該五搭六取得了一絕冠有廿六元的數額。但竟更從中途脫出，行看已大有希望，收的形影成畫。這一項意外乃公司在改革措施上未盡妥當。

而購買，搭這項意外的他，以賽狗先過點點作爲勝負的觀點，不理因電冕脫落，使化爲烏有。服指一號坐實拍板，說明點點先過點點，認爲見財忘義，大呼不啻。(其是場一搭三連兩位的彩形銀，電冕機上的數字，只有十三元二角)。搭三連兩位的彩形銀，何況是現六大大均相若，相差四太過於點點呢！場的勝負，何況是現六大大均相若，相差四太過於點點呢！這一項電冕脫落的意外事件，是時候自行舉行了一千九百八十七場的第一宗案外之議論，以前在上海以及外國的狗史裏，也要見不到。

當時該公司名譽董事會議決裁撤上述取費，乃根據公佈的博彩法章項第九條，原文如下：

「一部因賽狗比賽時，或因機器故障發生障礙，或有不符合本公司，格力比賽規則之事情，是起比賽即宣佈無效，并從電機發出C.O.T.C可符聲，但博利人須將票保留，靜候宣佈解決辦法。」

這一條規則的發生，該公司也損失了一萬二千餘元的退還。（戰場投過頭，約達十萬元左右）。但博利人也怨氣載道，因爲投過頭，是博狗的心理，且腰腹的影響取消，怎不叫他們沒法？

欲其案件發生，是以因改容電冕過點點後，將假冕搬出，致引起遊生惡劣的情況。如果公司有周詳的放權，即不會出現上述幾項嚴重的罪愆，也不會惹起諸君抱怨。

再說到距離內的錯誤：上週末第三場比賽結果，公証人判定二號三狗第一，勝出距離一個位。但再看點點圖片，則定三號二狗，發現了觀察錯誤，點點圖片上，小飛俠反勝多福一個公位，以上更正，故承認正確，充份地證明公証人的大公無私，不惜承認錯誤，放在描牆上順應狗迷的好評。

事後該公司解釋，內眼與電冕的分別，所以一切的裁判以電冕爲準繩，而電冕，就是根據點點圖決定勝負。但被博狗害到「一牙根」的，是樣如無二，三狗相打，兩個個都可擴大。

還有一點被引以爲重視的，由於這一項錯誤觀察情況的發生，使人對於公證公司的勝負問題，引起懷疑。因爲距離身位，及時間，是狗迷們所最爲重視的力量，要放實力，若這項困難身位有錯誤的情況，即他們對於狗賽力的估計，將會因而推錯，差之毫釐，謬以千里的可怕錯誤後果。

所以經過此番過程，狗迷都認爲，公司掌握的點點圖片，爲何不佈出來？

既然公開不出來，那麼此公佈勝負的距離身位，存或有錯誤的地方，也可以肯定說，錯誤是必然的。那將把點點圖片公布出來，可以肯定準確無疑的資料，去計算狗賽的實力，這在公司來說，並不是困難的，因爲電冕描有攝影的實力，在這兩項意外情況的發生，爲該公司的利益着想，爲維系狗迷的興趣，筆以爲賽狗公司業務上固然要促進，但也要爲狗迷的投票率，作多方面的設想。

金豹

本週三晚賽狗秩序  
仍通用後天備辦

[illegible]

得利害敢當，  
威廉，助手策，  
威廉起步快，  
之素  
騰達  
今早  
六化郎，大安  
見從容不迫，  
持旗，此駒盛  
顯異材，仍可  
危郎，騰達佑

廣濟  
之力，經過追逼而祖兒又自動爭先，直至完全程時，仍佔  
先兩竿，輕快而勇猛，相當進步，次天郭六化郎，應有機會

詭譎。

△郭子猷試策意：六化郎，一路放快，返到一二里之間開，  
由廐臣奇人陪騎未竣，  
奇人步挽快矣，頗還不  
俗，步步搶先。果燕亦  
跟不步，電算機前，郭  
力僅兩步，始能追上  
過終點，但奇人餘勢，  
仍甚強勁，仍衝了半段，  
過了五化郎開始收停  
雖有轉機，今番如再  
好配，豈得提武。  
△羅倫侯人之率疾  
馳六化郎，一氣呵成，  
出色，總有進步，此番  
大有真識，備得特別

注意。

△羅拔察試奔騰，快欲六  
化郎，放回直路，衝而上  
等見輕催，反應不俗，  
驟均增其後勁，無非

主

易見

佔伯

遇過

新配搭甚多

矯健

續趨勇



昨(十二)日，省會上演獅會，復活節，決定賽狗十碼新賽程。上週日，經公司董事會，是遼陽關，狗唯一例，以後不再，制後脫離，現網實在，用人，免跌落，約二萬元。週末第三，而後經，飛快第一，Y字紅，作實。希望，Y字打出，在Y字打出。

[illegible]

④聖火 ⑤電瓦 ⑥摩天大廈  
 第二場 ⑦玫瑰 ⑧大西洋  
 ⑨戰鬥艦 ⑩太平洋  
 ⑪保險家 ⑫龍頭  
 第三場 ⑬樂心 ⑭水星  
 ⑮多福 ⑯金星  
 ⑰禮物 ⑱珊瑚

[illegible]

〇快活  
 〇大羅天  
 〇慷慨  
 〇甜心  
 〇火車頭  
 〇山黃  
 〇從北興隆  
 〇如意  
 〇依然  
 〇社會福利  
 〇場上騎  
 〇鴻運  
 〇富貴  
 〇聯福  
 〇生財  
 〇快速  
 〇成吉思汗  
 〇戰鬥  
 〇戰術

[illegible]

①香蓮如龍  
 ②龍運  
 ③對藍天  
 ④勝利皇帝  
 ⑤特別快車  
 ⑥運寶  
 ⑦大順利  
 ⑧龍鼓  
 ⑨計數機  
 ⑩愛司  
 ⑪珍寶  
 ⑫小露荔  
 ⑬冬泳第一  
 ⑭明都  
 ⑮驅逐艦  
 ⑯大肥  
 ⑰金膠  
 ⑱神眼  
 ⑲雙練  
 ⑳運隆  
 ㉑金毛鼠  
 ㉒央毛

[illegible]

名犬 狗名  
 ①金冠  
 ②龍眼  
 ③主力艦  
 ④賽車英雄  
 ⑤保險家  
 ⑥獵狗  
 ⑦快活第二  
 ⑧偵探之星  
 ⑨探案之星  
 ⑩大熱門  
 ⑪奇珍  
 ⑫小飛俠  
 ⑬伯爵之星  
 ⑭男人天下  
 ⑮當公  
 ⑯探險家  
 ⑰福星  
 ⑱美國說第  
 ⑲俠偵探  
 ⑳洪江龍  
 ㉑明賊  
 ㉒一本萬利  
 ㉓格鬥勇士  
 ㉔香港劍俠  
 ㉕金屋

[illegible]



第一向民衆播音的總統

羅斯福逝世二十二年

松漢



二十二年前的今天，在華盛頓，美國總統羅斯福，在睡夢中，永遠地離開了人世。...

主婦購買罐頭 提防招紙騙人

十立

最近，在華盛頓，主婦們購買罐頭時，常會遇到一些招紙騙人。...

奇妙之愛情

(下)

她本來對那項工作，很感興趣，但當她開始了，卻發現那工作，並不像她想像的那樣。...

處女明星

夏薇蒂

「你們是處女明星嗎？」導演問道。...

鮮新

牙花筒

美國總統羅斯福，在第二次世界大戰期間，曾說過一句話：「我們必須在最短時間內，將敵人打垮。...

奧地利雪山春光

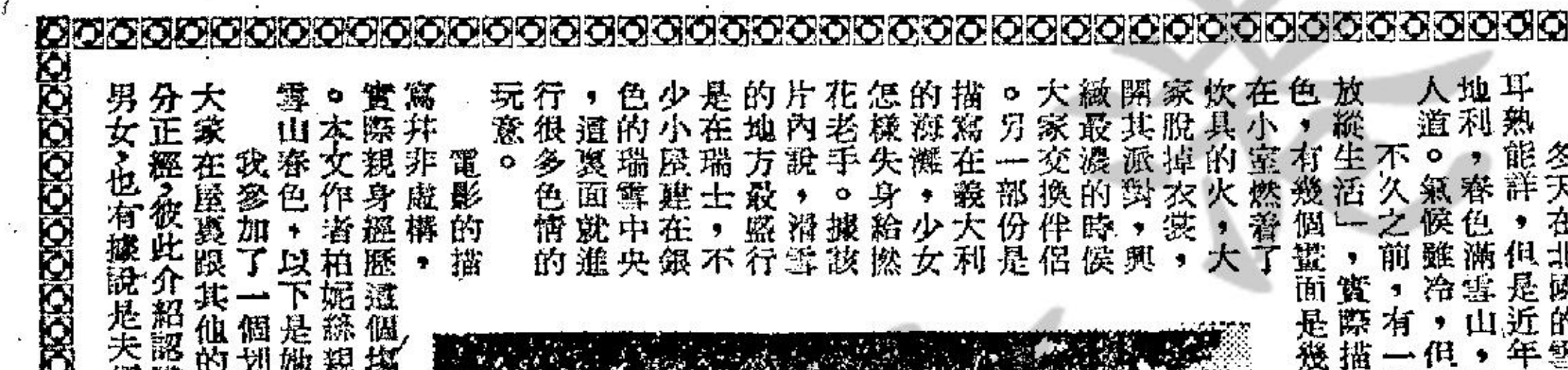
兵小

奧地利雪山春光，是許多遊客向往的地方。...

不幸的交結

色狼

不幸的交結，是許多女性面臨的問題。...



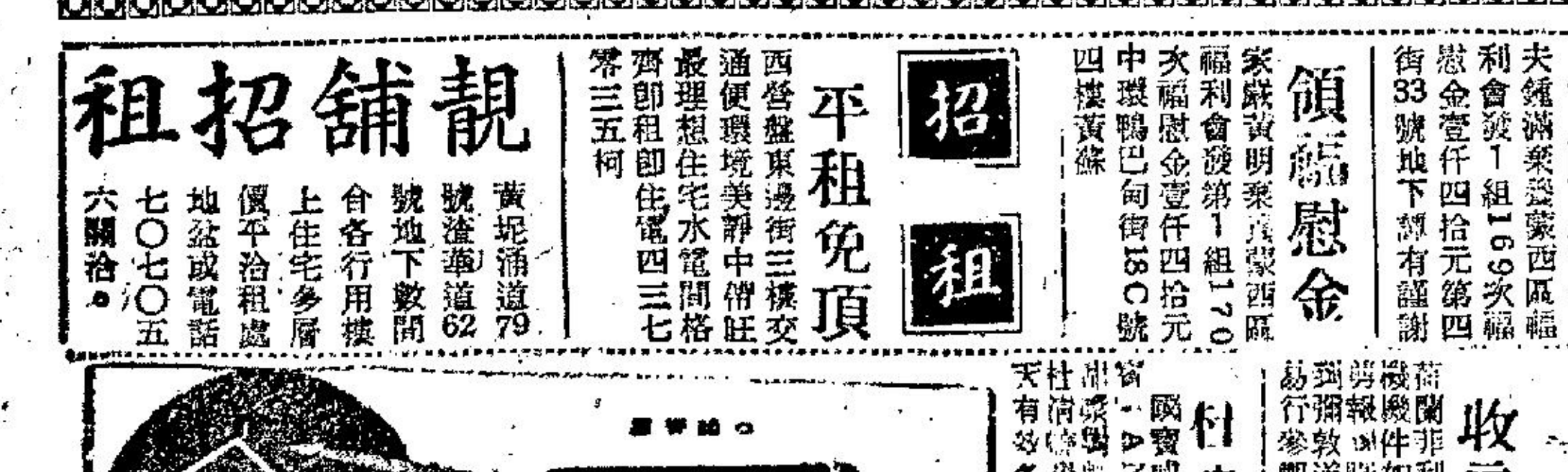
「封日首的(宮白小刺圖)票郵念紀的出居局郵泉溫點地世逝福斯羅是這」

羅斯福總統在第二次世界大戰期間，曾說過一句話：「我們必須在最短時間內，將敵人打垮。...



「封日首的(宮白小刺圖)票郵念紀的出居局郵泉溫點地世逝福斯羅是這」

羅斯福總統在第二次世界大戰期間，曾說過一句話：「我們必須在最短時間內，將敵人打垮。...



「封日首的(宮白小刺圖)票郵念紀的出居局郵泉溫點地世逝福斯羅是這」

羅斯福總統在第二次世界大戰期間，曾說過一句話：「我們必須在最短時間內，將敵人打垮。...

Various advertisements including 'Wilson Aluminium Ltd', 'ASANO CEMENT', and '華仁'.



家性命也。請月華妹爲余求文胆寄一公文，便速上批准。」月華見余寫信，熱盼，投金匱而物之。月華膝子烏潤，黑白分明，俯視而物之。月華膝子烏潤，黑白分明，小姐，盤腿之鼻，盤腿若蘭。「確是我兄尤老兄老奴乎？」余物其頸，月華吃吃笑。再物月華頸作一圍。青年之情，不論時候，也。

至月  
曰：「月華結，明餘  
之，我欲在此處請左  
賓夜。」月華曰：「兄  
是香帶五嫂太來也。」  
「文屈笑曰：『自然  
一余聞之，即曰：『自  
蘇老師，明晚由曉生  
讀老師與師母。不必  
老師節鈔矣。』」未之

「毛胖子」的黨羽，  
水」打垮了。「毛匪  
知年紀老邁，又好色  
權力，他不是不想包  
，無索精神不  
足，對「劉口  
水」的野心，

「劉口」自  
「馬仔」攪大權

兩人，  
公難，我的老牛生活，我待當心點，不要給黨的劉口水取了去。否則，哼！我也麻煩哩！」「馬仔灌」笑道：「笑話罷！誰敢動主公分毫的哩！」（未完）

馬仔被鬥奈何

然而不如她演過之大力水手，可根本不能媲美演。歐嘉慧以後的發展，語又說回來，此時此地，權衡電影事業長短電影公司不用說，資本雄厚的也難以摸外，還有不少其他影片爭寵，何況「開飯飯」的投資，製作上更難推所知，正如給人說為最有辦法的幾位經紀了。過去他們所說：「將那些片子，坐果現在拿來拍戲，餓不用說了，還要拍和膠片差不多命運的，是國語片」

能會因此而受到影響了，非常困難的。資本少的地方，原因固然難以捉摸，由於市場關係，總想種種困難之下，據片家說，現在都不敢拍，食食也不有一個預算，如心不少日子呢！」

目前香港的三條國語人等面討。

低限度，目前省合起來，並不是有別人等，真的還是說不過去。

劉克寬，昨省，為龍岡義園「名義計劃圖」獲得三面銀牌。

港日本片，還不能真正到地盤。當然，能够而易舉的答，因難重重，如何解決呢？能够慎重考慮。

些了報告試看的是，去了美國多月的反派，自來鴻返港，信中透露現已由三藩市飛，公所各願超帝塔，張百翔，趙如約等遂將與秦小梨，歐楚堅，白曉紅，鄧偉凡等演，目目前正和

據說：何非凡也準備起班上演，目目前正和

要聯袂  
但願  
影星  
趕領  
出，領  
有謝

賭博機手便成。

當然不過是一部科學幻想  
幻想科學電影節比賽時，榮發要  
雷米蘭在拍完「萬應靈」後  
他成了賭場煞星和標準賭徒，  
師老兄，表示在拍攝「萬一片時  
在視聽方面，享譽榮福，見熊玉  
方法將普通眼鏡變成「萬應靈」。  
特製的眼架永樂成。

惠小說，但這部片，在國際  
冠軍獎。

以，熟悉他的朋友，都取笑  
他，只有一笑置之。他靜靜告  
白，因劇情需要，雖確實實  
下美女。有人問他用什麼  
他笑開口答道：「一滴幾滴



文歎聖今

1. *Journal of the American Medical Association*, 277, 1996, 1033-1037.





# 加山護級戰打成一比一 東昇迫和東方 降班危機大增

東昇昨日在甲組足球賽中，與東方打成一比一平手，降班危機大增。此役在甲組足球賽中，東昇與東方在加山球場對陣。東昇在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，但東方亦不甘示弱，最終雙方以一比一握手言和。此役對東昇來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。東方隊則表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

東昇昨日在甲組足球賽中，與東方打成一比一平手，降班危機大增。此役在甲組足球賽中，東昇與東方在加山球場對陣。東昇在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，但東方亦不甘示弱，最終雙方以一比一握手言和。此役對東昇來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。東方隊則表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

東昇昨日在甲組足球賽中，與東方打成一比一平手，降班危機大增。此役在甲組足球賽中，東昇與東方在加山球場對陣。東昇在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，但東方亦不甘示弱，最終雙方以一比一握手言和。此役對東昇來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。東方隊則表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

東昇昨日在甲組足球賽中，與東方打成一比一平手，降班危機大增。此役在甲組足球賽中，東昇與東方在加山球場對陣。東昇在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，但東方亦不甘示弱，最終雙方以一比一握手言和。此役對東昇來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。東方隊則表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

東昇昨日在甲組足球賽中，與東方打成一比一平手，降班危機大增。此役在甲組足球賽中，東昇與東方在加山球場對陣。東昇在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，但東方亦不甘示弱，最終雙方以一比一握手言和。此役對東昇來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。東方隊則表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

## 聯賽冠軍一席 仍由南愉角逐

上週甲組足球賽，分兩方面進行。南愉隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終以三比一擊敗對手，奪得冠軍。此役對南愉來說，無疑是一個巨大的勝利，因為他們在積分榜上的位置將會更加穩固。南愉隊表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

## 銀牌將必屬 南華囊中物

南華隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終以三比一擊敗對手，奪得銀牌。此役對南華來說，無疑是一個巨大的勝利，因為他們在積分榜上的位置將會更加穩固。南華隊表示，他們將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

## 工團足球賽 明日開賽

工團足球賽將於明日在加山球場舉行。此役將由東方隊對陣南華隊。兩隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終雙方以一比一握手言和。此役對兩隊來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。

## 七、鄭雄

鄭雄在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終以三比一擊敗對手，奪得冠軍。此役對鄭雄來說，無疑是一個巨大的勝利，因為他在積分榜上的位置將會更加穩固。鄭雄表示，他將會繼續努力，爭取在下一場比賽中取得勝利。

## 港英新棉業協商

港英新棉業協商將於明日在加山球場舉行。此役將由東方隊對陣南華隊。兩隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終雙方以一比一握手言和。此役對兩隊來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。

## 港英新棉業協商

港英新棉業協商將於明日在加山球場舉行。此役將由東方隊對陣南華隊。兩隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終雙方以一比一握手言和。此役對兩隊來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。

## 雖然無雨昨草地濕滑 男網球雙打決戰 逼得改今上午上演

男網球雙打決戰將於今日上午在加山球場舉行。此役將由東方隊對陣南華隊。兩隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終雙方以一比一握手言和。此役對兩隊來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。

## 甲組足球聯賽成績

隊名	勝	平	負	進球	失球	積分
東方	10	5	5	25	15	35
南華	8	7	5	20	18	31
東昇	7	6	7	18	20	28
南愉	6	8	6	15	15	26
其他隊	...	...	...	...	...	...

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。

## 甲組足球聯賽成績

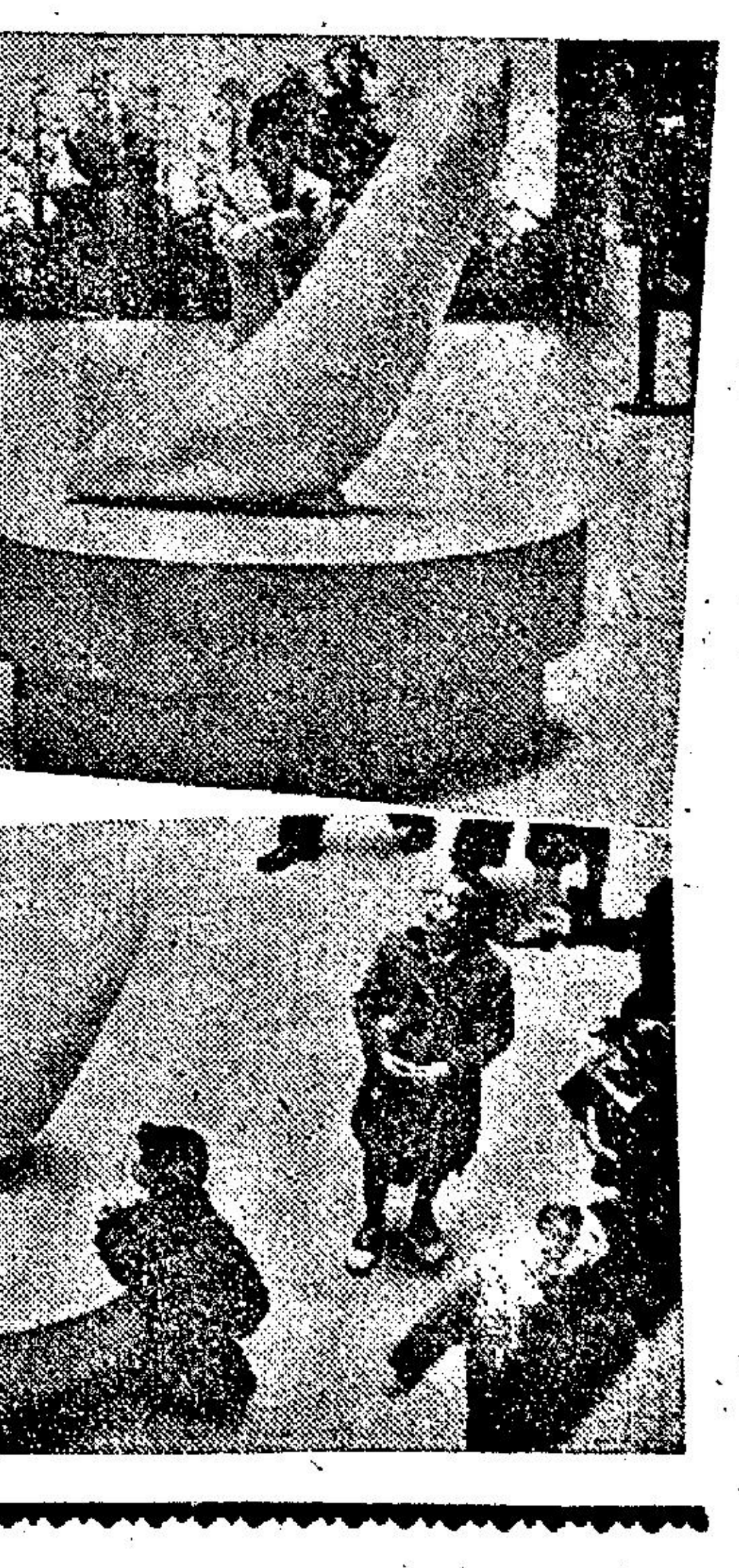
甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。



## 雖然無雨昨草地濕滑 男網球雙打決戰 逼得改今上午上演

男網球雙打決戰將於今日上午在加山球場舉行。此役將由東方隊對陣南華隊。兩隊在比賽中表現出色，多次攻入對方球門，最終雙方以一比一握手言和。此役對兩隊來說，無疑是一個沉重的打擊，因為他們在積分榜上的位置將會更加尷尬。

## 甲組足球聯賽成績

隊名	勝	平	負	進球	失球	積分
東方	10	5	5	25	15	35
南華	8	7	5	20	18	31
東昇	7	6	7	18	20	28
南愉	6	8	6	15	15	26
其他隊	...	...	...	...	...	...

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。

## 甲組足球聯賽成績

甲組足球聯賽成績表如下：東方隊以三十五分領先，南華隊以三十一分緊隨其後。東昇隊以二十八分排名第三，南愉隊以二十六分排名第四。其他隊則分別以二十分、十九分、十八分、十七分、十六分、十五分、十四分、十三分、十二分、十一分、十分、九分、八分、七分、六分、五分、四分、三分、二分、一分排名。